



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
JOSEPH R. MICALLEF**

Seduta tat-8 ta' Mejju, 2007

Rikors Numru. 267/2007

**Fl-Atti tal-Mandat ta' Inibizzjoni bin-numru 1570/06 fl-ismijiet:**

**Charles u Maria Dolores konjuġi DARMANIN; u Andy  
u Mary konjuġi Cole**

**vs**

**Albert CACHIA, Francis Spiteri u l-Perit Claude Mallia**

**Il-Qorti:**

Rat ir-Rikors imressaq fid-9 ta' Marzu, 2007, li bih u għar-raġunijiet hemm imfissrin, Francis Spiteri talab li din il-Qorti ssejjaħ u tisma' r-rikors b'urgenza, u tikkundanna lill-intimati eżekutanti biex, għall-finijiet tal-artikolu 838A tal-kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta, jiddepożitaw fi żmien qasir u perentorju li jiġi ffissat minnha, garanzija xierqa biex tagħmel tajjeb għall-ħlas tal-penali li tista' tiġi imposta u ta'

Kopja Informali ta' Sentenza

danni u imgħax u biex, fil-każ li l-intimati jonqsu li jagħmlu dan fiż-żmien lilhom mogħti, l-Qorti tħassar il-Mandat kawtelatorju li l-intimati kisbu l-ħruġ tiegħu;

Rat id-degriet tagħha tal-21 ta' Marzu, 2007<sup>1</sup>, li bih u fuq talba magħmula minn Francis Spiteri b'rikors tiegħu tas-16 ta' Marzu, 2007, ċaħdet talba biex tressaq 'il quddiem is-smiġħ tal-kawża mid-data li kienet ġiet iffissata f'degriet tal-14 ta' Marzu, 2007;

Rat it-Tweġiba mressqa fis-27 ta' Marzu, 2007, mill-intimati Darmanin u Cole li biha laqgħu għat-talba tar-rikorrent billi eċċepew (a) li din il-Qorti (kif presjeduta) m'għandhiex tkun hi li tisma' r-rikors imma l-imħallef li quddiemu tressqet il-kawża fil-mertu; (b) laqgħu b'argumenti oħrajn fil-mertu;

Rat il-verbal tas-smiġħ tat-2 ta' Mejju, 2007;

Semgħet is-sottomissjonijiet tal-avukati tal-partijiet dwar l-ewwel preġudizzjali mqanqla mill-intimati eżekutanti;

Rat l-atti kollha tar-Rikors u tal-Mandat li għalih jirreferi;

Rat id-degriet tagħha tat-2 ta' Mejju, 2007, li bih ħalliet il-kawża għal-lum biex tipprovdi dwar l-ewwel preġudizzjali;

### ***Ikkunsidrat:***

Illi dan huwa provvediment interlokutorju maħsub biex jiddetermina jekk din il-Qorti għandhiex tkun hi li tisma' t-talba tar-rikorrent eżekutat Spiteri. Kontra dan (u oħrajn<sup>2</sup>), l-intimati eżekutanti talbu u kisbu l-ħruġ ta' Mandat ta' Inibizzjoni fit-30 ta' Ottubru, 2006. B'din l-azzjoni tiegħu tal-lum, ir-rikorrent eżekutat Spiteri qiegħed jitlob li din il-Qorti timponi fuq l-intimati eżekutanti l-obbligu li jressqu garanzija tajba għall-finijiet tal-artikolu 838A tal-Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta;

<sup>1</sup> Paġ. 17 tal-proċess

<sup>2</sup> Madankollu, b'kontro-mandat 1724/06 maħruġ fit-23 ta' Novembru, 2006, il-Mandat tneħħa minn fuq iż-żewġ intimati l-oħrajn Cachia u Mallia u nżamm fis-seħħ biss fil-konfront ta' Francis Spiteri

Illi l-intimati qegħdin jgħidu li r-rikors messu tressaq quddiem din il-Qorti kif presjeduta mill-imħallef li quddiemu qegħda tinstema' l-kawża fil-mertu. L-intimati jistrieħu b'dan l-argument fuq dak li jgħid l-artikolu 836(1) tal-istess Kodiċi;

Illi din il-Qorti ma tistax taqbel mal-argument tal-intimati eżekutanti u hija tal-fehma li l-eċċezzjoni mhix mistħoqqa;

Illi r-regola li tgħid li r-rikors għall-ħruġ ta' kontro-mandat għal Mandat kawtelatorju għandu jinstema', jekk tkun saret il-kawża, "mill-qorti li tkun qegħda tittratta dik il-kawża li fiha jitlob li l-att kawtelatorju jiġi revokat" tgħodd fejn tkun saret talba għat-tħassir jew revoka tal-mandat<sup>3</sup>. F'dan il-każ, l-eżekutat Spiteri m'huwiex qiegħed jitlob il-ħruġ ta' kontro-mandat taħt xi waħda mis-sitt ċirkostanzi maħsubin fl-artikolu 836(1);

Illi wieħed irid iżomm quddiem għajnejh li l-azzjoni tal-lum hija waħda taħt l-artikolu 838A u mhux taħt l-artikolu 836(1) tal-Kodiċi Proċedurali. Għalkemm normalment talba taħt l-artikolu 838A issir fl-istess rikors li bih issir talba taħt l-artikolu 836(1) u bħala rimedju alternattiv għat-talba ewlenija għat-tħassir tal-Mandat kawtelatorju li jkun, mhux tabilfors isir hekk. Iż-żewġ artikoli tal-liġi għandhom eżistenza indipendenti l-waħda mill-oħra, u jistgħu jsiru b'żewġ proċeduri separati. Kemm hu hekk, biex talba tintlaqa' taħt l-artikolu 838A wieħed ikun qiegħed jimplika tabilfors li l-Mandat ma tħassarx imma li baqa' fis-seħħ;

Illi huwa minnu li, jekk il-Qorti kellha tordna lill-eżekutanti biex iressqu garanzija xierqa taħt l-artikolu 838A u dawn jonqsu li jagħmlu dan fiż-żmien mogħti lilhom, il-Mandat kawtelatorju jaqa': imma dan ikun l-effett tal-inadempjenza tal-istess eżekutanti u mhux minħabba xi raġuni siewja li tañtha l-Mandat jista' jitħassar minkejja r-rieda ta' min ikun talab il-ħruġ tiegħu (bħalma jiġri fil-każijiet maħsubin taħt l-artikolu 836(1));

---

<sup>3</sup> Art. 836(1) tal-Kap 12

Kopja Informali ta' Sentenza

Illi għalhekk, ladarba r-regola ta' liema qorti tisma' rikors għat-tħassir ta' Mandat kawtelatorju tinsab marbuta ma' dispożizzjoni partikolari tal-liġi, ma jidhirx li, b'analogija jew b'xi tiġbid ieħor, l-istess regola għandha tgħodd ukoll għal xi dispożizzjoni oħra fejn il-liġi nnifisha ma tgħidx hekk;

Illi dan ifisser li ma jkun qiegħed isir xejn kontra l-liġi li din il-Qorti tisma' hi u tqis it-talba tar-rikorrent eżekutat Spiteri fil-parametri stretti li fihom ressaq dik it-talba;

Għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti qegħda tiddeċidi billi:

**Tiċhad l-ewwel eċċezzjoni** tal-intimati eżekutanti bħala mhix mistħoqqa fid-dritt u tiddikjara li hija għandha s-setgħa li tisma' t-talba tar-rikorrent eżekutant; u

**Tordna li tissokta t-trattazzjoni** tar-rikors fil-mertu.

**Moqrija**

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----